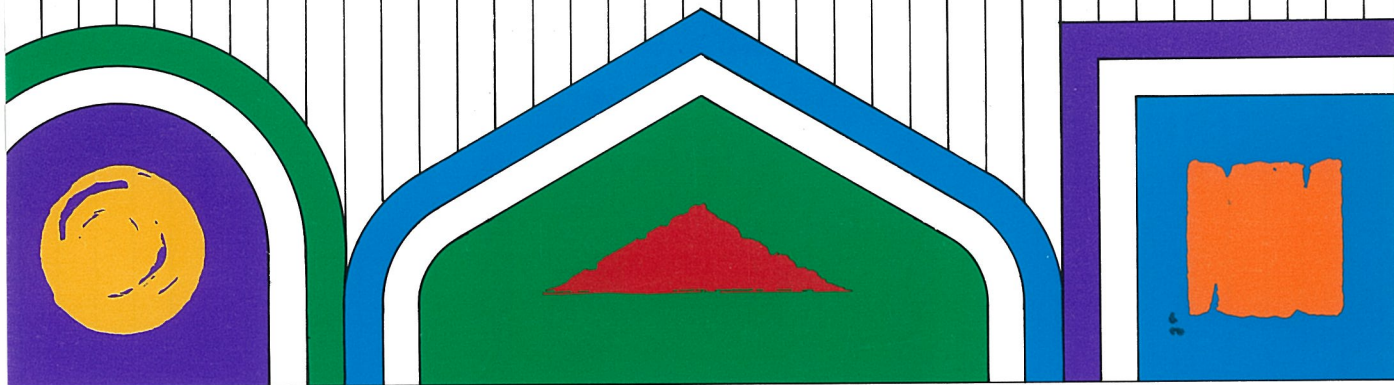


İSTANBUL KÜLTÜR VE SANAT VAKFI ISTANBUL FOUNDATION FOR CULTURE AND ARTS



ULUSLARARASI • INTERNATIONAL

2. İSTANBUL BİENALİ

MSÜ RESİM VE HEYKEL MÜZESİ
MSU PAINTING AND SCULPTURE MUSEUM

25.9-31.10.1989

F. ALMANYA/F. R. GERMANY

90'LI YILLARA DOĞRU/TOWARDS 90'S

INA BARFUSS / PETER CHEVALIER / ULRICH GÖRLICH / RAIMUND KUMMER / RAINER MANG
OLAF METZEL / HERMANN PITZ / BERTHOLD SCHEPERS / THOMAS WACHWEGER

MSDB HAREKET KÖŞKÜ/MSDB HAREKET KIOSK

25.9-31.10.1989

AVUSTURYA ÖNCÜ SANATI/AUSTRIAN AVANT-GARDE ART
ATTERSEE / PETER KOGLER / HUBERT SCHMALIX / MARTIN WALDE

GÜN

SON ÇALIŞMALAR/LATEST WORKS

MSÜ RESİM VE HEYKEL MÜZESİ KİTAPLIĞI
MSU PAINTING AND SCULPTURE MUSEUM LIBRARY

25.9-31.10.1989

**GENÇ AVUSTURYALI ÖNCÜ SANATÇILAR/
YOUNG AUSTRIAN AVANT-GARDE ARTISTS**

MAURIZIO BONATO / JOSEF A. MOSER / NORBERT PÜMPEL / EWALD SPISS / WERNER BOESCH
TUNCAY BOZTEPE / WOLF PETER MIKSCH

GELENEKSEL YAPILARDA ÇAĞDAŞ SANAT
CONTEMPORARY ART IN TRADITIONAL SPACES

AYA İRİNİ/ST. IRENE

26.9-31.10.1989

MEHMET AKSOY / EROL AKYAVAŞ / NEŞE ERDOK / SERHAT KIRAZ
ANNE-PATRICK POIRIER / ÖMER ULUÇ

GELENEKSEL ÇEVREDE ÇAĞDAŞ SANAT
CONTEMPORARY ART IN TRADITIONAL ENVIRONMENT

26.9-31.10.1989

ERDAĞ AKSEL / MUSTAFA ALTINTAŞ / METİN DENİZ / EROL ETİ / AYŞE ERKMEN
MEHMET GÜLERYÜZ / GÜLSÜN KARAMUSTAFA / AZADE KÖKER / BEHÇET SAFA / SARKİS
ALISON WILDING

BASIN MÜZESİ/PRESS MUSEUM

26.9-31.10.1989

SSCB GÜRCİSTAN/USSR GEORGIA

ZURAB TZERETELI RESİM SERGİSİ/ZURAB TZERETELI PAINTING EXHIBITION

GELENEKSEL YAPILARDA ÇAĞDAŞ SANAT
CONTEMPORARY ART IN TRADITIONAL SPACES

SÜLEYMANİYE KÜLTÜR MERKEZİ/SÜLEYMANİYE CULTURAL CENTER

27.9-31.10.1989

DANIEL BUREN / JANNIS KOUNELLIS / RICHARD LONG / SOL LEWITT

ASKERİ MÜZE/MILITARY MUSEUM

28.9-31.10.1989

İTALYA/ITALY

ALBERTO ABATE / LUCA ALINARI / AULO / LUCIANO BARTOLINI CARLO BERTOCCI
LORENZO BONECHI / LUIGI CAMPANELLI / BRUNO CECCOBELLI / GIANNI DESSI
STEFANO DI STASIO MARIA FALLANI / LINO FRONGIA / GIUSEPPE GALLO / PAOLA GANDOLFI
WALTER GATTI / SEBASTIANO GUERRERA / PAOLO IACCHETTI / MASSIMO LIVADIOTTI
NICOLA MARIA MARTINO / TOMMASO MASSIMI / SABINA MIRRI / ELISA MONTESSORI
GIANFRANCO NOTARGIACOMO / NUNZIO / LUCA MARIA PATELLA / MAURIZIO PELLEGRIN
PIERO PIZZI CANNELLA / GIUSEPPE SALVATORI / MARCO TIRELLI / ALESSANDRO TWOMBLY

İSPANYA/SPAIN

ALFONSO ALBACETE / CARLOS ALCOLEA / GUSTAVO ADOLFO ALMARCHA
ALFREDO ALVAREZ PLAGARO / SANTIAGO ARRANZ / DIS BERLIN / JOSE MANUEL BROTO
PATRICIO CABRERA / MIGUEL ANGEL CAMPANO / VICTORIA CIVERA
CESAR FERNANDEZ ARIAS / XAVIER FRANQUESA / XOSE FREIXANES / PATRICIA GADEA
MIGUEL GALANDA / FERRAN GARCIA SEVILLA / ALEJANDRO GÖRNEMANN
ALFONSO GORTAZAR / XAVIER GRAU / MENCHU LAMAS / ANTON LAMAZARES
JESUS MARIA LAZKANO / JOSE MALDONADO / DIN MATAMORO / VICTOR MIRA
FELICIDAD MORENO / GUILLERMO PANEQUE / ANTON PATINO / JOSE MARIA SICILIA
JUAN UGALDE / DARIO URZAY / JUAN USLE / LOURDES VICENTE

TÜRKİYE/TURKEY

80'Lİ YILLARDA TÜRK RESMİ/TURKISH PAINTING IN THE 80'S

FUAT ACAROĞLU / HALİL AKDENİZ / MEVLUT AKYILDIZ / BİLGE ALKOR / HALE ARPACIOĞLU
BEDRİ BAYKAM / ADEM GENÇ / ASIM İŞLER / ÖZER KABAŞ / KOMET / İBRAHİM ÖRS
NEDRET SEKBAN / YAVUZ TANYELİ / ESAT TEKAND / ŞENOL YOROZLU

ATATÜRK KÜLTÜR MERKEZİ/ATATÜRK CULTURAL CENTER

29.9-31.10.1989

GENÇ TÜRK SANATÇILARI/YOUNG TURKISH ARTISTS

SELİM ALTIN / ARZU BAŞARAN / HALUK GEDİK / SELMA GÜRBÜZ / BAHAR KOCAMAN
MURAT MOROVA / ARGUN OKUMUŞOĞLU / ŞEYMA REİSOĞLU / GONCA SEZER
MURAT SİNKİL / MİTHAT ŞEN / EMRE ZEYTİNOĞLU

İKİ KİŞİSEL SERGİ/TWO SOLO EXHIBITIONS

MARCO DEL RE / RUDY PIJERS

YILDIZ ÜNİVERSİTESİ/YILDIZ UNIVERSITY

30.9-31.10.1989

SABANCI KÜTÜPHANESİ/SABANCI LIBRARY

YUGOSLAVYA/YUGOSLAVIA

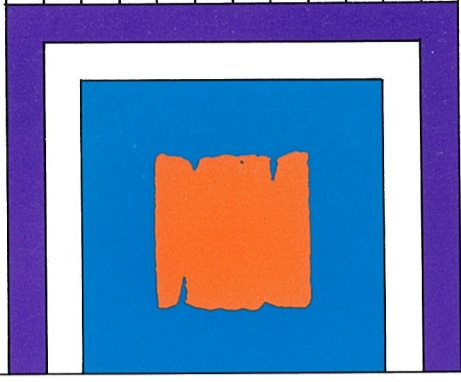
EVGENIA DEMNIEVSKA / JASNA TOMIC

SERGİ SALONU

YUNANİSTAN/GREECE

DIMITRI ALITHINOS / DANIL / NIKI LIODAKI / MARIOS SPILIOPOULOS
MARIANA STRAPATSAKI

BİENAL SAYIN ASİL NADİR'İN DEĞERLİ KATKILARIYLA GERÇEKLEŞTİRİLMİŞTİR.
THE BIENNIAL HAS BEEN REALIZED WITH VALUED CONTRIBUTIONS OF MR. ASİL NADİR.



GALERİLERDEKİ SERGİLER/EXHIBITIONS IN THE GALLERIES

ARTISAN
30.9-31.10.1989
SU YÜCEL

BENADAM SANAT GALERİSİ/BENADAM ART GALLERY
30.9-31.10.1989

AYDIN AYAN / DEVRİM ERBİL / ADEM GENÇ / ERGİN İNAN / ALİ İSMAIL TÜREMEN

GALERİ BARAZ
5.10-30.10.1989
NEJAT MELİH DEVRİM

GALERİ BM
4.10-31.10.1989
BİLGE FRIEDLAENDER

CUMALI SANAT GALERİSİ/CUMALI ART GALLERY
4.10-31.10.1989
KADİR AKORAK

DERİMOD KÜLTÜR MERKEZİ/DERİMOD CULTURAL CENTER
22.9-13.11.1989
ÖZDEMİR ALTAN

DESTEK REASÜRANS SANAT GALERİSİ/DESTEK REASÜRANS ART GALLERY
2.10-31.10.1989
TAMER SERBAY

EDPA SANAT GALERİSİ/EDPA ART GALLERY
4.10-31.10.1989

CİHAT BURAK / SELİM TURAN / BURHAN UYGUR

GARANTİ BANKASI SANAT GALERİSİ/GARANTİ BANK ART GALLERY
29.9-31.10.1989
ÖMER ULUÇ

KAYAALP SANAT GALERİSİ/KAYAALP ART GALLERY
7.10-31.10.1989
TOMUR ATAGÖK

LAMİ SANAT GALERİSİ/LAMİ ART GALLERY
10.9-31.10.1989
BUBİ

LEVENT SANAT GALERİSİ/LEVENT ART GALLERY
3.10-31.10.1989
ALİ İSMAIL TÜREMEN

MAÇKA SANAT GALERİSİ/MAÇKA ART GALLERY
3.10-31.10.1989
AZADE KÖKER / VEIT STRATMANN / ANNE SAMSON

GALERİ MD
27.9-28.10.1989
ANGELA CONNER
5.10-31.10.1989
MIRO
28.9-31.10.1989
KORAY ARIŞ / SAİM BUGAY

MİNE SANAT GALERİSİ/MİNE ART GALLERY
30.9-31.10.1989
NUR KOÇAK

GALERİ NEV

GALERİ MD

27.9-28.10.1989

ANGELA CONNER

5.10-31.10.1989

MIRO

28.9-31.10.1989

KORAY ARIŞ/ SAİM BUGAY

MİNE SANAT GALERİSİ/MİNE ART GALLERY

30.9-31.10.1989

NUR KOÇAK

GALERİ NEV

6.10-31.10.1989

BİLGE FRIEDLAENDER

9.10-31.10.1989

KEMAL ÖNSOY

TEM SANAT GALERİSİ/TEM ART GALLERY

24.9-31.10.1989

"BİZDEN VE ONLARDAN 4""FROM US AND FROM THEM 4"

TEŞVİKİYE SANAT GALERİSİ/TEŞVİKİYE ART GALLERY

9.10-31.10.1989

IVAN LOUIS DOMINIQUE BAFOIL

PORTAKAL SANAT VE KÜLTÜR EVİ/PORTAKAL ART AND CULTURE HOUSE

4.10-31.10.1989

NAZMİ ZİYA

RAMKO SANAT GALERİSİ/RAMKO ART GALLERY

25.9-31.10.1989

HABİB AYDOĞDU / HÜSEYİN BİLİŞİK / MUAMMER DURMUŞ / RAFET EKİZ

ABDURRAHMAN ÖZTOPRAK

STUDIO ART

2.10-31.10.1989

ESER AFACAN

SOYAK SANAT GALERİSİ/SOYAK ART GALLERY

12.10-18.11.1989

ERDAL ALANTAR

SANFA SANAT GALERİSİ/SANFA ART GALLERY

27.9-25.10.1989

MUSTAFA ATA

GALERİ NEV

6.10-31.10.1989

BİLGE FRIEDLAENDER

9.10-31.10.1989

KEMAL ÖNSOY

TEM SANAT GALERİSİ/TEM ART GALLERY

24.9-31.10.1989

"BİZDEN VE ONLARDAN 4"/"FROM US AND FROM THEM 4"

TEŞVİKİYE SANAT GALERİSİ/TEŞVİKİYE ART GALLERY

9.10-31.10.1989

IVAN LOUIS DOMINIQUE BAFOIL

PORTAKAL SANAT VE KÜLTÜR EVİ/PORTAKAL ART AND CULTURE HOUSE

4.10-31.10.1989

NAZMİ ZİYA

RAMKO SANAT GALERİSİ/RAMKO ART GALLERY

25.9-31.10.1989

HABİB AYDOĞDU / HÜSEYİN BİLİŞİK / MUAMMER DURMUŞ / RAFET EKİZ
ABDURRAHMAN ÖZTOPRAK

STUDIO ART

2.10-31.10.1989

ESER AFACAN

SOYAK SANAT GALERİSİ/SOYAK ART GALLERY

12.10-18.11.1989

ERDAL ALANTAR

SANFA SANAT GALERİSİ/SANFA ART GALLERY

27.9-25.10.1989

MUSTAFA ATA

URART SANAT GALERİSİ/URART ART GALLERY

6.10-31.10.1989

FUAT ACAROĞLU / ARZU BAŞARAN / MURAT MOROVA / GONCA SEZER

VAKKO SANAT GALERİSİ/VAKKO ART GALLERY

2.10-31.10.1989

YUNUS TONKUŞ HEYKEL SERGİSİ

AHMET ÖNER GEZGİN "KAVRAMSAL VE GÖRSEL İMGELER" SERGİSİ

BIENAL'DE SERGİLENEBEN BÜTÜN YAPITLAR ANADOLU SİGORTA TARAFINDAN SİGORTALANACAKTIR.
ALL ARTWORKS EXHIBITED IN THE BIENNIAL WILL BE INSURED BY ANADOLU SİGORTA.